

TILTØK

Nardussamkoman,
Tórshavn
Sunnukvöldið kl. 18 verður
evangeliskt møti í Deyva-
húsinum »Effata«, Íslands-
vegur 10.
Mikukvöldið kl. 20 verður
møti í heimumum.

Rhema, Tórshavn
Mikukvöldið kl. 20: Møti.
Sunnudagin kl. 10.30:
Morgunmøti.
Mánakvöldið kl. 20: Bón-
armøti.
Øll eru vælkomn.

Samkoman Sion,
Vágur
Sunnudag kl. 11.00: Morg-
unmøti.
Sunnukvöld kl. 18.00:
Evangeliskur fundur.
Bónarfundur.

Livsins Orð
Barnamøti verður ley-
gardagin kl. 17 í Stokkastov-
uni. Øll børn eru vælkomn.
Møti verður sunnumorg-
unin kl. 10.30 í Stokkastov-
uni. Øll eru vælkomn.

Spastikarafelagið
felag fyri spastikarar og
børn/vakin við líknandi
breki, t.d. vøddasvinn.
Felagið heldur til í MBF-
húsinum, Íslandsvegur 10
C. Skrivstovutíð hvønn hós-
dag millum kl. 15-17.
Tlf. 19027 - Fax 10813
(MBF).

AA-fundur
verður í kvöld kl. 20 á
Vaskarinum.

Margarinfabrikkin
- virkishús fyri
børn og ung
Opíð er soleiðis:
Børn (9-13 ár) mánad-
fríggjad. kl. 13.00-17.00.
Ung (14-25 ár) mánad-
hósadag kl. 19.00-23.00, og
fríggjad.-leygard. kl. 21.00
-03.00.

Føroyingafelagið
í Aalborg
Opíð er hvørt mánakvöld
og hvørt mikukvöld og ann-
aðhvørt týskvöld og hós-
kvöld. Hvønn leyggardag er
opíð fyri børnum frá kl. 11-
15.
Hvørt leyggarkvöld er opíð
hús frá kl. 22-02.
Føroyingafelagið
í Aalborg
Lille Kongensgade 10
(í garðinum; á 1. hædd)

Malta, Hirtshals
Sunnudag:
kl. 11: Breyðbróting.
kl. 13: Sunnudagsskúli.
kl. 18: Evangeliskur fundur.
Mikukvöld kl. 20: Bónar- og
uppbyggingarmøti.
2. hvønn hósadag: Kristi-
ligur fundur á Norrøna Eft-
irskúlanum í Hygum.
2. hvønn fríggjadag kl.
19.30: Kristiligur fundur í
Sædding Centrinum.
Sædding Esbjerg.
Øll eru hjartaliga væl-
komn til hesi møti.
Samkoman Malta
í Hirtshals

Evangeliska Røddin
Odense. Føroyska sending-
in frá Odense Radio hoyrist
hvønn mikudag kl. 16.40,
danska tíð, á FM 107.1
MHz.

Kristnastova
Birmavej 36, København S,
tlf. 31 55 18 09 /
fax 31 58 61 49.
Fríggjakvöldið kl. 20 er
kristiligur fundur. Sunnu-
morgunin kl. 11 er sam-
komufundur við breyð-
bróting og sunnudagsskúli
kl. 12.30.

Aalborg
Hin Føroyski Sunnudags-
skúlin í Aalborg fór í jóla-
fri 2. des. Byrjað verður aft-
ur leyggardagin 6. jan.

TIP & VIND

TIPS-úrslit

Vika nr. 52
30., 31. des & 1. jan.

1. Arsenal-Wimbledon	2
2. Aston V.-Sheffield W.	X
3. Blackburn-Tottenham	1

4. Bolton-Coventry	2
5. Chelsea-Liverpool	X
6. Everton-Leeds	1

7. Manch. U.-Queens P. R.	1
8. Nottingham F.-Middlesb.	1
9. Southampton-Manch. C	2

10. West Ham-Newcastle	2
11. Huddersfield-Stoke	X
12. Sheffield U.-Millwall	X
13. Sunderland-Birmingham	1

Prognosa

13 røtt:	75.173,-
12 røtt:	1.618,-
11 røtt:	139,-
10 røtt:	20,-

Socialurin tekur ónga ábyrgd
av møguligum villum.

V4-tølini

í drátti nr. 1117
30. des. 1995

Tølini: 69 - 45 - 24 - 21 -
90 - 61 - 84 - 70 - 9 - 26 -
48 - 0 - 77 - 68 - 72 - 76

Vinnarar: Ein á Tver-
oyri.



viku nr. 52., 30. des.

Blá	Joker-númer:	933643
Røð	Joker-númer:	527890
Ugens	Stjernenúmer:	520032375

Alle 6 cifre	100.000,- kr.
5 sidste cifre	20.000,- kr.
4 sidste cifre	1.000,- kr.
3 sidste cifre	200,- kr.
2 sidste cifre	40,- kr.
1 sidste cifre	10,- kr.

Præmie Ugens Stjernehjul

100.000,- kr.

Socialurin tekur ónga ábyrgd
av møguligum villum.

LOTTO

viku nr. 52., 30. des.

Vinnaratal: 1 - 10 - 17 - 25 -

27 - 29 - 31

Eykatal: 11 - 18 - 19 - 28

7 vinnarar: 1.176.938,- kr.

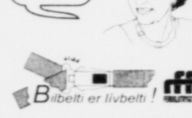
6 vinnarar: 48.939,- kr.

5 vinnarar: 3.322,- kr.

4 vinnarar: 140,- kr.

4 v. tel- minst 1 eykatal: 44,- kr.

Socialurin tekur ónga ábyrgd
av møguligum villum.



at taka tað røliga
ff

Tíðindaskriv frá Føroysku Filippinsku Tænastuni:

Neyðhjálp vegna áarlup!

200 familjur í Cagayan landslutinum norðar laga á
Filippinunum máttu rýma frá heimum sínum 27.
des., tí áin Cagayan fleyt upp um áarbakkarnar í
lágtliggjandi økjum fram við ánni. Í Sabela lands-
lutinum var áarlup við verrað av at stóra Magat
byrgingin fleyt yvir vegna glopparregni síðani jóla-
aftan. Í Aurora landslutinum hava skriðu- og áar-
lop kravt 6 liv higartil. Hjálp kann inngjaldast á
konto 45 77 77.0 í Føroya Banka.

Føroysk Filippinsk Tænasta hevur fingið áheitan
um at senda hjálpi til neyðstøð á Filippinunum
eftir áarlupini í ymsu landslutunum. Møguligt er
at hjálpið í mest herjaðu økjum við samstarv við
Christian Relief and Development Services,
sum fekk áheitan um hjálpið frá sendiboði úr M.aria
Aurora landslutinum.

Í kommununi Maria Aurora í Aurora landslutin-
um fløddi upp til 183 cm. Fleiri eru framvegis saka-
að og fangað í egnum heimum. Býr og hús eru
oyðiløgd og umleið 75% av áðvokstrinum eru oyð-
iløgd vegna áarflóðina. Túsundtal av familjum eru
raktri. Nógvir vegir eru ikki farandi eftir vegna
skriðulop.

Tey, sum higartil eru funnin deyð, eru børn, 8
móðr., 4 og 8 ára gomul. Ein 25 ára gamal maður
doyði av elektriskum stoyti og tvey fólk yvir 50 ár
eru eisini deyð orsakad av áarlupi.

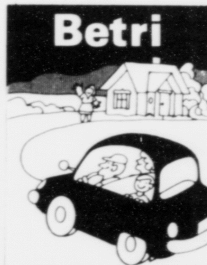
Øll hjálpið verður móttikin við tøkk - bæði stór ar
og smáar upphæddir.

Hjálpið kann latast á konto 45 77 77.0 viðmerkt
Neyðhjálpi. Føroysk Filippinsk Tænasta sendir alla
hjálpina óskerdá til Filippinurnar.

BBC - Prime

Mikudagur 3. januar

0.00	Life without George	2.7
0.30	A Time to Dance	2.3
1.25	The Sweeney: »Queen's Pawn«	
2.20	Hannay: »A Point of Honour«	2.6
3.15	Discoveries Underwater: »A new World«	2.8
4.05	Friday on my Mind	2.3
5.00	The Sweeney: »Big Spender«	
5.50	Hot Chefs	
6.00	BBC Newsday	
6.30	Button Moon: »Picnic on Bottom Moon«	
6.40	Count Duckula: »Town Hall Terrors«	
7.05	Wild and crazy Kids	
7.30	Going, going, gone	
8.00	Dr. Who: »Spearhead from Space«	2.4
8.30	Eastenders	
9.00	Prime Weather	
9.10	The best of Kilroy: »Home- lessness«	
10.00	BBC News Headlines	
10.05	Can't cook, won't cook	
10.30	Good Morning with Anne and Nick	
11.00	BBC News Headlines	
11.05	Good Morning with Anne and Nick	



at taka tað røliga
ff

12.00	BBC News Headlines
12.05	Pebble Mill
12.55	Prime Weather
13.00	Dr. Who: »Spearhead from Space«
13.30	Eastenders
14.00	Anna Karenina
14.55	Prime Weather
15.00	Bottom Moon: »Picnic on Bottom Moon«
15.10	Count Duckula: »Town Hall Terrors«
15.35	Wild and crazy Kids
16.00	Going, going, gone
16.30	Butterflies
17.00	Buster Keaton: »A hard act to follow«
18.00	The World Today
18.30	A Year in Provence: »Sep- tember - Chateau Mayle«
19.12	
19.00	2 Point 4 Children: »Greed«
19.16	
19.30	The Bill: »Fat 'Ac«
20.00	Ending up
21.20	Hope in the Year Two
22.35	70's Top of the Pops
23.05	The Barchester Chronicles
6.7	

EuroSport

Mikudagur 3. jan.

7.30	Rally Raid
8.00	Adventure
9.00	Triathlon
10.30	Rally Raid
11.00	Euroski
11.30	Alpine Skiing
12.30	Snowboarding
13.00	Basketball
13.30	Trampolineing
14.30	Tennis
15.30	Equestrianism
16.30	Offroad
17.30	Motors
19.00	Tennis
20.30	Rally Raid
21.00	Football
23.00	Equestrianism
0.00	Rally Raid
0.30	Liðugt

TV3

Mikudagur 3. januar

5.30	Fyrir børn
7.15	Big Brother Jake
7.40	Paradise Beach
8.05	Grannar
8.30	Knald eller Fald
9.00	Dollars
9.55	Svikari
11.30	Genevieve
	Hin ungi advokaturin Alan McKim er tann erpni eiganin av veteranbilinum »Genevieve«. Meginpartin av fríttíð síni brúkar hann upp á bilin. Hann pussar og fjasar og er við í kappkoyr- ingum. Kona hansara hevur ongan áhuga fyri hesum. Men hon hjálpar altíð til í kappkoyr- ingum... Henry Cornelius leikstjórnaði.
12.30	Hart to Hart
13.45	Grannar
14.10	Fede Fritimer
14.40	Pebbles and Bam Bam
15.10	Remington Steele
16.05	Dollars
17.00	TV3 beinleiðis
17.20	Fame
	Julle er nýggj á Fame skúlanum, og hini á skúlanum halda ikki nýgv um hennara vanar. Púra einsamall og fremmand í New York nýðst hon at læra seg at livjarga sær í eini verð, har tað tydingamesta er at vera kvikur og stuttligur. Og tað undrunnar- sama er, at tað verður argasti figgindi hennara, sum at enda kemur henni til hjálpar...
18.15	Ong Gang
18.30	Pyramidan
19.00	Kansas
	Matt Dillon spælir ein ungur maður, sum altíð leitar eftir spenningi, og tað elvir til at hann verður uti fyri nógvum krimi- naliteti, lygnum, kærleika og deyða... David Stevens leikstjórnaði.
20.50	Shark Terror

21.45	TV3 beinleiðis
21.55	Charlie Grace
22.50	999
23.45	The Extraordinary
0.40	Nightmare Cafe
1.40	Liðugt

Sjónvarp Føroya

Mikudagur 3. januar

18.30	Vittan - sending fyrri úeyv
19.00	Baywatch
20.00	Dagur og vika
20.35	Mitt sokallaða liv 12-19



21.20 Um filmin »My Fair Lady«

Sendingin er lutvist um restau-
rereringina av filminum, lutvist
um hvussu filmurin varð gjardur
tann tíð tað var. M.a. ein fjóðrupp-
tøka, har George Cukor leik-
stjórnar, samræður við sjónleik-
arar, filmsarbeiðarar og Marni
Nixon, sum sang sangmar hjá
Audrey Hepburn í filminum.
22.20 Stutta tíð eftir - am. filmur
Ikki fyrri smærri børn
Tað lægglumaðurin Burt Simp-
son fær at vita, at hann bert
hefur stutta tíð eftir at liva, ger
hann av at hann skal drepa sí-
t tænanstumi, so familja hansara
kann fáa meiri pening utgöld-
nan.
23.55 Liðugt

Útvarp Føroya

Fastar sendingar

gerandisdagar:	
7.15	Tíðindi
7.17	Morgunlestur
7.30	Tíðindi
7.35	Góðan morgun Føroyar
8.00	Tíðindi
8.05	Góðan morgun Føroyar
9.00	Tíðindi
9.05	Morgunlestur
9.15	Dagsins tónar
10.00	Tíðindi
10.05	Fimleikalestun
10.10	Lurtarnir og vit/ Mátturin
11.00	Tíðindi
11.30	Undir døgurða
12.00	Tíðindi
12.01	Middagstónleikur
12.15	Vøðurtíðindi, skrá og valuti
12.20	Tíðindi og kunningaróir
12.40	Døgurðatónleikur
13.00	Tónatímin
14.00	Tíðindi
15.00	Tíðindi
15.01	Nýtt og gott gamalt
16.00	Tíðindi
17.00	Tíðindi
18.25	Vøðurtíðindi og skrá
18.30	Tíðindi
19.50	Tíðindi

Mikudagur 3. januar

9.30	Víða um - Amgarð Arge skipar fyrri
10.10	Kvøðuljómar til sjófólk
11.01	Sjónarringurin (e)
14.01	Vangamyndin (e)
15.01	Stjørnust - Óve Olsen
16.01	Vit fara upp á gólv (e)
	Ami Dahl leggur til rættis
16.35	Heimskvæðið - Kári Svær- sen skipar fyrri
17.05	Fimmarin
18.00	Víða um (e)
18.50	Heimurin í dag
19.20	Á sanganna veingjum - Gunnvør Poulsen stilar fyrri